FROM THE CHILEAN LABORATORY TO WORLD-COMMUNICATION







ARMAND MATTELART'S INTELLECTUAL JOURNEY

Mariano Zarowsky

Foreword by Peter Simonson

Translated by William Quinn & Peter Simonson

mediastudies.press History of Media Studies series

From the Chilean Laboratory to World-Communication: Armand Mattelart's Intellectual Journey

by Mariano Zarowsky

Foreword by Peter Simonson

translated by William Quinn and Peter Simonson

© 2025 Mariano Zarowsky

Works not in the public domain are licensed under a Creative Commons Attribution-NonCommercial 4.0 International (*CC BY-NC 4.0*). This license allows you to share, copy, distribute and transmit the text; to adapt the text for non-commercial purposes of the text providing attribution is made to the authors (*but not in any way that suggests that they endorse you or your use of the work*).



Translation of Mariano Zarowsky, *Del Laboratorio chileno a la comunicación-mundo. Un itinerario intelectual de Armand Mattelart* (Editorial Biblos, 2013). The support of the Argentine Republic (through its Programa Sur de Apoyo a las Traducciones) is gratefully acknowledged.

Published by:

mediastudies.press

414 W. Broad St.

Bethlehem, PA 18018, USA

Cover design: Natascha Chtena

Landing page: mediastudies.press/from-the-chilean-laboratory-to-world-communication-armand-mattelarts-intellectual-journey

History of Media Studies series - issn (online) 2637-6091 | issn (print) 2637-6091

isbn 978-1-951399-50-4 (print) | isbn 978-1-951399-47-4 (pdf)

isbn 978-1-951399-49-8 (epub) | isbn 978-1-951399-48-1 (html)

doi 10.64629/3f8575cb.08e7ds72 | lccn 2025943425

Edition 1 published in October 2025

Contents

| Preface to the English Translation - Mariano Zarowsky xi |
|---|
| Foreword to the English Translation - Peter Simonson xii |
| Prologue - Héctor Schmucler xliii |
| Introduction The Intellectual Journey of a Multi-faceted Man |
| Chapter One Armand Mattelart and Latin American Communication Studies 18 |
| Chapter Two The Chilean Laboratory: Configuration of an Intellectual Disposition |
| Chapter Three The Years of Exile: From Popular Unity to the <i>Unité de la Gauche</i> |
| Chapter Four The Connection-World, or the Cultural Networks of the Popular International of Communication |
| Chapter Five Between the Mitterrand (Dis)enchantment and the Institutionalization of Communication Science |
| Interlude From the Itinerary to the Cognitive Map |
| Chapter Six Class Analysis of Communication, or the Critique of its Political Economy |
| Chapter Seven World-Communication: Knowledge and Power in the Web of Global Hegemony |
| Final Words |
| Ribliography 237d |

Preface to the English Translation

Mariano Zarowsky

This book was originally published in Spanish in Buenos Aires, Argentina, in the year 2013. It is a rewriting of the thesis that I submitted at the end of 2011 to earn my Doctorate in Social Sciences from the University of Buenos Aires. Since then, new empirical evidence has emerged, as well as numerous publications dealing with the different theoretical and historiographical topics that this book addresses; nevertheless, I have decided not to make substantive changes to the text of the thesis, only some minor corrections. I have opted, however, for replacing the prologue by Héctor Schmucler—written with Argentinian and Latin American readers in mind—with a new preface by Peter Simonson that introduces the book and discusses its significance for the non-Spanish-speaking audience.

I would like to express my gratitude first of all to Peter Simonson, David Park, and Jefferson Pooley, of mediastudies.press, for their confidence in my work and for steering this editorial project toward a more balanced exchange of knowledge between the North and the South. For these same reasons I am grateful to the "Programa Sur de apoyo a las traducciones" (Program for Fomenting Translations) of the Ministry of Foreign Relations of the Argentine Republic, which selected this book in its call for publications of 2023. And finally, I want to give special thanks to Bill Quinn for his commitment to the project and for the quality of his translation, y nuevamente a Pete Simonson por su generosa y erudita revision del trabajo.

I dedicate this collective effort to Armand Mattelart.